аа) действията в полза на политическото партньорство между ЕС и Бразилия, взаимното опознаване и разбирателство, както и програмите за обмен, следва да бъдат финансирани от друг инструмент, различен от ИСР;

аб) стратегическото партньорство следва да осигурява установяването на редовен структуриран диалог между членовете на бразилския Национален конгрес и членовете на Европейския парламент;

ав) следва да се предвиди разпоредба, съгласно която да се изисква от институциите на ЕС и правителството на Бразилия да осигуряват на Европейския парламент и на Евролат редовна и подробна информация относно състоянието на стратегическото партньорство;

2. Възлага на своя председател да предаде настоящата препоръка на Съвета и, за сведение, на Комисията и правителствата и парламентите на държавите-членки, както и на президента и Националния конгрес на Федеративна република Бразилия.

Стратегическо партньорство ЕС-Мексико

P6_TA(2009)0141

Препоръка на Европейския парламент до Съвета от 12 март 2009 г. относно стратегическото партньорство Европейски съюз-Мексико (2008/2289(INI))

(2010/C 87 E/35)

Европейският парламент,

— като взе предвид предложението за препоръка до Съвета, внесено от José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra от името на групата PPE-DE, относно стратегическо партньорство ЕС-Мексико (B6-0437/2008),

— като взе предвид съобщението на Комисията от 15 юли 2008 г., озаглавено „Към стратегическо партньорство между ЕС и Мексико“ (COM(2008)0447),

— като взе предвид своята резолюция от 11 октомври 2007 г. относно убийствата на жени в Мексико и Централна Америка и ролята на Европейския съюз в борбата срещу това явление ([1]),

— като взе предвид Споразумението за икономическо партньорство, политическа координация и сътрудничество между Европейската общност и нейните държави-членки, от една страна, и Съединените мексикански щати, от друга ([2]), подписано на 8 декември 1997 г. („глобалното споразумение“),

— като взе предвид декларациите от проведените досега пет срещи на най-високо равнище на държавните и правителствени ръководители от Европейския съюз, Латинска Америка и Карибския басейн и от Европейския съюз (ЕС-ЛАКБ) в Рио де Жанейро (28 и 29 юни 1999 г.), Мадрид (17 и 18 май 2002 г.), Гуадалахара (28 и 29 май 2004 г.), Виена (12 и 13 май 2006 г.) и Лима (16 и 17 май 2008 г.),

— като взе предвид съвместното комюнике от четвъртата среща на най-високо равнище между Европейския съюз и Мексико, проведена в Лима на 17 май 2008 г.,

---

([1]) ОВ C 227 E, 4.9.2008 г., стр. 140.
([2]) ОВ L 276, 28.10.2000 г., стр. 45.

Четвъртък, 12 март 2009 г.

— като взе предвид съвместното комюнике от осмото заседание на Съвместния комитет ЕС-Мексико, проведено в град Мексико на 13 и 14 октомври 2008 г.,

— като взе предвид съвместната декларация на седмия Съвместен парламентарен комитет (СПК) Европейски съюз/Съединени мексикански щати, проведен в град Мексико на 28 и 29 октомври 2008 г.,

— като взе предвид заключенията на Съвета по общи въпроси и външни отношения от 13 октомври 2008 г.,

— като взе предвид посланието на Евро-латиноамериканската парламентарна асамблея до петата среща на най-високо равнище между Европейския съюз и страните от Латинска Америка и Карибския басейн от 1 май 2008 г.,

— като взе предвид своята резолюция от 24 април 2008 г. относно петата среща на най-високо равнище между страните от Латинска Америка и Карибския басейн и Европейския съюз, проведена в Лима ([1]),

— като взе предвид Декларацията от Сан Салвадор, приета на XVIII-тата ибероамериканска среща на най-високо равнище на държавните и правителствени ръководители, проведена в периода 29-31 октомври 2008 г.,

— като взе предвид своята резолюция от 14 февруари 2006 г. относно правата на човека и клаузата за демокрация в споразуменията на Европейския съюз ([2]),

— като взе предвид член 114, параграф 3, и член 83, параграф 5, от своя правилник,

— като взе предвид доклада на Комисията по външни работи и становището на Комисията по международна търговия (A6-0028/2009),

А. като има предвид, че Мексико и Европейският съюз споделят редица основни ценности, общи принципи, както и исторически и културни връзки;

Б. като има предвид, че зачитането на демократичните принципи и на правата на човека, които са предмет на клаузата за демокрация, представлява съществен елемент на стратегическото партньорство, както и на глобалното споразумение, и следва да се прилага и от двете страни;

В. като има предвид, че политическата тежест на Мексико на световната сцена укрепва все повече както на световно равнище — като това се потвърждава от факта, че неотдавна Мексико беше избрано за непостоянен член на Съвета за сигурност на ООН (за периода 2009-2010 г.), така и на регионално ниво, с председателството на временния секретариат на Групата от Рио (за периода 2008-2010 г.);

Г. като има предвид, че е важно Европейският съюз да признае приноса на Мексико към многостранната система, тъй като мултилатерализмът е един от основните принципи, който и двете страни, Мексико и Европейският съюз, са се ангажирали да насърчават в областта на международните отношения;

Д. като има предвид, че Мексико предприе осъществяването на схема за структурни реформи в стратегически сектори и се превърна в десетата икономическа сила в света, член е на Г-20 и Г-5 (Бразилия, Китай, Индия, Южна Африка и Мексико) и освен това е единствената латиноамериканска страна, която е членка на ОИСР;

Е. като има предвид, че населението на Мексико е над 100 милиона души, с подчертан превес на млади хора, с оглед на това, че 45 % от населението са лица под 20-годишна възраст, и че страната разполага с важно геостратегическо положение, като мост между Северна и Южна Америка и между Карибско море и Тихия океан;

([1]) Приети текстове, P6_TA(2008)0177.
([2]) ОВ C 290 E, 29.11.2006 г., стр. 107.

Четвъртък, 12 март 2009 г.

Ж. като има предвид, че глобалното споразумение се основава на три стълба: политически диалог, постепенно създаване на зона за свободна търговия и сътрудничество; като има предвид също така, че след неговото влизане в сила през 2000 г. отношенията между двете страни се задълбочиха и укрепиха както в политически план, така и по отношение на търговския обмен и сътрудничеството;

З. като има предвид, че на срещата на най-високо равнище в Лима Европейският съюз и Мексико подчертаха положителното развитие на стоковите потоци и на инвестициите в рамките на глобалното споразумение;

И. като има предвид, че Европейският съюз и Мексико засилиха своите връзки на всички нива и с всички институции, както в двустранен план, така и в рамките на глобалното споразумение, и особено в сферата на парламентарните отношения, със Съвместния парламентарен комитет ЕС-Мексико и Евро-латиноамериканската парламентарна асамблея;

Й. като има предвид, че предложението за стратегическо партньорство съвпада с глобалната финансова и икономическа криза, а тази криза може да се отрази на икономическото и социално равновесие в двустранните отношения;

К. като има предвид, че задълбочаването на отношенията между Мексико и Европейския съюз би могло да окаже благоприятно влияние върху постигането на консенсус между Европейския съюз и неговите латиноамерикански партньори по въпроси от регионално и световно значение и би дало възможност за съвместно насърчаване на общите им ценности и интереси на международните и регионални форуми;

Л. като има предвид, че стратегическото партньорство следва да предполага качествен скок в развитието на отношенията между Европейския съюз и Мексико на две различни равнища: на многостранно ниво — чрез взаимната координация по отношение на въпроси от световно значение, и на двустранно ниво — посредством развитието на техните специфични отношения и инициативи;

М. като има предвид, че процесите на политическата и икономическа интеграция, все по-големият напредък на икономическата глобализация и важното значение на дебата за демокрацията, правата на човека и околната среда, наред с останалото, промениха приоритетите в дневния ред на двата региона;

Н. като има предвид, че стратегическото положение на Мексико и неговата мрежа от търговски споразумения означават, че страната е от голямо стратегическо значение за европейския износ, като Европейският съюз е вторият източник на чуждестранни инвестиции за Мексико;

О. като има предвид, че Зоната за свободна търговия (ЗСТ) Мексико-ЕС играе важна роля в двустранните отношения на Европейския съюз, тъй като има много широк обхват (включва стоки, услуги, възлагане на поръчки, конкуренция, права върху интелектуалната собственост, инвестиции и свързани с тях плащания);

П. като има предвид, че емигрирането на мексикански граждани в Европейския съюз представлява, наред с другото, един от най-важните и деликатни въпроси за Мексико, поради големия брой мексикански имигранти, много от които са високо квалифицирани, в Европейския съюз,

1. Отправя следните препоръки към Съвета:

а) надява се, че стратегическото партньорство ще представлява качествен скок в развитието на отношенията между Европейския съюз и Мексико на многостранно равнище по въпроси от световно значение и ще укрепи развитието на двустранните отношения;

б) настоятелно призовава в рамките на стратегическото партньорство да се институционализира провеждането на ежегодни срещи на най-високо равнище между Европейския съюз и Мексико, по начин, подобен на този, по който се провеждат срещите на най-високо равнище със Съединените щати, Русия, Китай и Бразилия;

в) очаква гореспоменатото стратегическо партньорство да осигури нов тласък за глобалното споразумение между Европейския съюз и Мексико в различните области, обхванати от него, като например политическите аспекти (включително правата на човека), както и въпросите, свързани със сигурността, борбата с наркотрафика, опазването на околната среда, сътрудничеството в областта на технологиите и културата и социално-икономическото положение;

г) изразява желание главата, посветена на търговията, да се основава на равноправни отношения, солидарност, диалог и уважение към специфичните характеристики на Мексико и на Европейския съюз;

Четвъртък, 12 март 2009 г.

д) потвърждава своята подкрепа за мексиканското правителство и президента Calderón във важната задача, с която са се заели, за оздравяване на определени държавни институции; счита, че тази борба трябва да се доведе до успешен край, за да се прекрати корупцията и да се гарантира защита за обществото;

е) счита, че борбата срещу убийствата на жени в двата региона, основана на диалог, сътрудничество и взаимен обмен на добри практики, попада в сферата на неговата дейност;

ж) вярва, че стратегическото партньорство ще позволи да се засили координирането на позициите по кризисни ситуации и въпроси от световно значение, въз основа на взаимните интереси и опасения;

з) изразява желание да бъдат установени ясни насоки относно най-добрия начин за осъществяване на тясно сътрудничество и съвместна работа с цел насърчаване на ефективен мултилатерализъм и укрепване способността на ООН да поддържа и укрепва мира, а също така и зачитането на правата на човека, както и справянето, в рамките на международното право, с общите заплахи за мира и сигурността, включително трафика на наркотици, трафика на оръжия, организираната престъпност, тероризма и трафика на хора, в съответствие с Декларацията от Лима;

и) настоятелно призовава за това, стратегическото партньорство да представлява възможност за провеждане на разисквания относно начина за превръщане в по-функционална на клаузата за правата на човека и демокрацията както и за оценка на нейното прилагане и спазване – включително чрез развиване на положителното ѝ измерение, – тъй като правата на човека и демокрацията са основни ценности, заложени във всички споразумения, и за двете страни;

й) в тази връзка изразява своята подкрепа за мексиканското правителство във връзка с приноса му към работата на ООН и неговата борба с наркотрафика, международния тероризъм и организираната престъпност, в частност по отношение на растящия брой на жертвите на трафика и употребата на наркотици;

к) вярва, че специалните механизми за политически диалог, произтичащи от стратегическото партньорство Европейски съюз -Мексико, да осигурят действителен тласък за отношенията с и между различните процеси за регионална интеграция, с цел защита на ценностите и интересите на стратегическото партньорство, както и за укрепване на мултилатерализма в областта на международните отношения;

л) предлага да се отдаде по-голяма значимост на Форум на гражданското общество Мексико- Европейски съюз, като неговите препоръки се вземат под внимание във възможно най-голяма степен;

м) подчертава необходимостта стратегическото партньорство да бъде инструмент за засилване на сътрудничеството между двете страни на международните форуми, като например Световната банка, Международния валутен фонд, ОИСР, Г-20 и Г-8+Г-5, с цел търсене на решения за световната финансова криза и предприемане на съвместна реакция, насочена към възстановяване на доверието във финансовите институции, в съответствие с Декларацията от Сан Салвадор;

н) подчертава, че е важно, особено във връзка с глобалната финансова криза, да се подкрепя развитието на малките и средните предприятия, които са крайно необходими за укрепването на икономическата и социална тъкан и за създаването на работни места с достойни условия на труд;

о) подчертава важността на всички двустранни споразумения, сключени между Европейския съюз и Мексико, най-вече глобалното споразумение, което включва зона за свободна търговия, и стратегическото партньорство;

п) подчертава положителното въздействие от прилагането на глобалното споразумение за двете страни, при отбелязано увеличение в двустранната търговия с над 100 %;

Четвъртък, 12 март 2009 г.

р) подчертава, че стратегическото партньорство Европейски съюз —Мексико ще даде нов тласък на двустранните отношения и ще насърчи разширяването на обхвата и подобряването на програмите за сътрудничество, като Програмата за цялостна подкрепа за малките и средни предприятия (PIAPYME), чиито резултати ще бъдат от полза и за двете страни; в този контекст призовава за осъществяването на информационна кампания с цел популяризиране на всички програми, които ще бъдат от полза и за двете страни, в рамките на задълбочаващите се отношения между тях; отбелязва, че това стратегическо партньорство ще послужи за допълнително укрепване на координацията между двете страни в основните многостранни форуми и институции;

с) препоръчва Мексико да стане постоянен член на новата финансова и икономическа международна архитектура на Г-20, тъй като, в този контекст, двустранното стратегическо партньорство с Европейския съюз ще придобие още по-голямо значение;

т) изтъква колко е важно да се установят общи възгледи, за да се изготви обща амбициозна стратегия в областта на борбата с изменението на климата, с оглед на Конференцията на ООН относно изменението на климата, която ще се проведе през 2009 г. в Копенхаген, и постигането на глобално споразумение;

у) настоятелно призовава за полагане на по-последователни усилия за насърчаване на научен и технологичен трансфер, с оглед засилване на действителното сътрудничество в борбата с изменението на климата и подобряването на опазването на околната среда;

ф) призовава да се развие още повече всеобхватен и структуриран диалог по въпросите на миграцията, както по отношение на редовната, така и на нередовната миграция, а също така и връзките между миграцията и развитието, съобразно с опита на Мексико и на Европейския съюз в това отношение и в съответствие с Декларацията от Лима;

х) призовава Съвместния съвет, въз основа на клаузата за бъдещо развитие, предвидена в член 43 от глобалното споразумение, да проучи дали моментът е подходящ за сключването, наред с останалото, на споразумение за имиграционна политика между двете страни, особено що се отнася до процедурите „Mode 4“;

ц) призовава да се потвърдят още веднъж ангажиментите, поети във връзка с постигането на Целите на хилядолетието за развитие, и да се припомни важността на тясното сътрудничество по въпросите на социалното сближаване, равнопоставеността между половете, изменението на климата, устойчивото развитие, борбата срещу международния тероризъм, наркотрафика и престъпността, продоволственото обезпечаване и борбата с бедността;

ч) счита, че институциите на Европейския съюз и мексиканското правителство трябва редовно да предоставят информация на Европейския парламент, на Евро-латиноамериканската парламентарна асамблея и на Съвместния парламентарен комитет ЕС-Мексико относно състоянието на стратегическото партньорство и мониторинга на действията, извършвани в неговите рамки;

2. Възлага на своя председател да предаде настоящата препоръка на Съвета и, за сведение, на Комисията, както и на правителствата и на парламентите на държавите-членки на Европейския съюз, а също така и на правителството и конгреса на Съединените мексикански щати.